



発行：(財)宮崎県国際交流協会 〒880-0805 宮崎市橘通東4-8-1 カリーノ宮崎 8階 PHONE:0985-32-8457
FAX:0985-32-8512 ホームページ: <http://www.mif.or.jp/> 携帯HP: <http://www.mif.or.jp/i/> E-mail: miyainfo@mif.or.jp
開館時間：10:00～19:00 [火曜～土曜] 休館日：日曜・月曜・祝日・12月29日～1月3日

●宮崎県国際フラザ休館のお知らせ●

2008年12月28日(日)～2009年1月5日(月)は、年末年始のお休みとさせていただきます。新年は、1月6日(火)より開館します。

❄️❄️❄️2009年アートフェスティバル「外国人がみた宮崎」作品展❄️❄️❄️

●宮崎県在住の外国人による、宮崎の印象や宮崎への想いを形にした作品展がいよいよ始まります。写真、書道、絵画など素晴らしい作品が揃っています。是非ご来場下さい。

●◎作品展示期間：2009年1月28日(水)～2009年2月7日(土)10:00～20:00 ※最終日は16:00まで。

●◎場所：カリーノ宮崎8階 ガガイトフリースペース

●※アートフェスティバルの出展の作品も1月17日(土)まで募集を受け付けております。詳しくは、協会ホームページよりご確認ください。ご応募お待ちしております！

★☆☆2009年アートフェスティバル・国際交流イベント★☆☆

【※※※ 1月31日(土) ※※※】

【※※※ 2月1日(日) ※※※】

●◎着物で作法

●◎優秀作品発表&表彰式

●◎世界のファッションショー

●◎中国茶のふるまい

●◎ことわざカルタ大会

●◎J E T 青年による英語劇

●◎ミニ盆栽教室

●◎日本語発表会

●◎各国紹介ブース

●◎J E T 青年による英語劇

●◎各国紹介ブース

●◎外国人のための生活・法律相談



上記催しは変更になる場合があります。ご了承下さい。

●着物で作法・ミニ盆栽教室 参加者募集！ ● ※要予約

【※※※ 着物で作法 ※※※】

【※※※ ミニ盆栽 ※※※】

◇日 時：1/31(土)

◇日 時：2/1(日)

午前の部：11:00～12:30 午後の部：13:30～15:00

午前の部：11:00～12:00 午後の部：13:00～14:00

◇内 容：着物の試着、簡単なマナー体験など(草履の脱ぎ方、座り方など)、いろいろな日本文化体験をして頂きます。

◇内 容：身近な植物を使って手軽に盆栽を楽しめる方法を学びます。

◇場 所：カリーノ宮崎8階 ガガイト会場

◇場 所：カリーノ宮崎8階 宮崎県国際プラザ前

◇対象者：外国人 ◇参加費：300円

◇対象者：外国人 ◇参加費：500円

◇予約受付期間：1/6(火)～1/20(火)

◇定 員：各イベント午前と午後それぞれ10名 ※定員を超えた場合は、抽選にて参加者を決定します。

参加決定者には1/24(土)までに文書などで通知します。

◇申込方法：①ご希望のイベント名・時間(午前の部・午後の部)、②氏名、③住所、④電話番号またはFax・Emailをご記入の上
郵送または、Fax・Email

◇申込み・問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会

●外国人による日本語発表会 参加者募集●

外国人による日本語発表会参加者を募集しています。日本語で宮崎に関する想いを発表してみませんか。

◇日 時：2月1日(日) ◇場 所：カリーノ宮崎8階 コミュニティホール

◇参加資格：県内在住の外国人(留学生も含む) ただし、次の条件に該当する方。

①母語が日本語以外であること ②小・中学校において日本語で教育を受けていないこと

◇発表テーマ：「宮崎について思うこと」、「宮崎に住んで感じたこと」など宮崎に関すること

◇部門・発表時間：①初級：3分以内のスピーチ(日本語能力検定試験3級以下)

②中級以上：5分以内のスピーチ(レベルの限定なし)

◇表彰：レベル毎に優秀な発表者を表彰し、賞状及び賞品が贈呈されます。 ◇申込み締切：1月23日(金)

◇申込み方法：所定の用紙にご記入の上、郵送またはFax、Email ◇申込み・問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会

●外国人のための生活・法律相談会 ● ※要予約・無料

日本での生活のこと、法律問題、在留資格(ビザ)などで困っていることはありませんか。弁護士、行政書士があなたの相談に対応します。希望があれば通訳ボランティアが通訳します。

◇期 日：2月1日(日)10:15～12:15 ※一人あたり相談30分まで ◇場 所：カリーノ宮崎8階 多目的室A・B

◇申込み方法：電話にてご予約ください。※予約の際通訳が必要かどうかお知らせ下さい。

◇申込み期限：1月27日(火) ◇申込み・問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会

◆◆◆賛助会員募集中◆◆◆ 会費(年額)：個人1口 2,000円/ 団体1口 10,000円

賛助会員になると…

☆「プラザニュース」(毎月)・「サウスウィンド」(年3回)の送付

☆協会が開催する講演会、研修イベント等の案内(参加費無料又は割引、優先案内)

☆協会が発行する印刷物の提供 ☆世界各国基準対応ビデオ機器の使用(使用料無料)

●国際交流ボランティア養成講座～韓国語中級～● ※要予約

宮崎の日常生活で起こりうる「事故・病気」等の場面での外国人支援をテーマに、県国際交流員キム・ミンジン氏による講座を開催します。今後の国際交流活動にお役立て下さい。

◇日時：2月19日(木)～3月19日(木) 毎週木曜日 全5回 18:30～20:00
 ◇場所：宮崎県福祉総合センター(宮崎市原町2-22)
 ◇対象：賛助会員・国際交流ボランティア、関心のある県民(原則として5回参加できる方)
 ◇定員：20名
 ※定員を超えた場合は、賛助会員を優先し、次に国際交流ボランティア登録者を優先します。尚、国際交流ボランティア登録者の応募が多数の場合は、昨年度の養成講座未受講者を優先し決定します。

◇参加費：一般1,000円/賛助会員500円、学生500円 ※学生料金は学生証の提示が必要です。
 ◇申込方法：申込書を記入後、郵送またはFax、Email
 ※受講決定者には、2/10(火)までに文書などで通知します。
 ◇申込み・問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会

●外国人のための日本語れんしゅう会●

※参加無料・予約不要

日本語ボランティアの方たちと、会話や日常生活で使う表現など日本語の練習をしたい!という方、お気軽にご参加下さい。

◇期日：毎週火曜日・金曜日
 ◇時間：10:30～11:30
 ◇場所：カリーノ宮崎8階 宮崎県国際プラザ

※2009年は、1月6日(火)から開始します。

●日本語学習支援者スキルアップ講座～入門編～●

※要申込・参加無料

日本語を教えることに興味がある方を対象に入門講座を開催します。日本語の特性、日本語を教える際の知識や注意点などを学びます。是非ご参加下さい。

◇日時：1/17(土)、1/24(土)、2/14(土)、2/21(土)、2/28(土) 13:30～15:30 全5回 ◇場所：カリーノ宮崎8階 多目的A室
 ◇受講対象者：・県内在住で、外国人に日本語を教えることに興味のある方
 ・今後、当協会の日本語ボランティアとして活動、協力を熱意のある方 ※原則として全5回参加できる方
 ※申込者が定員を超えた場合は①日本語ボランティア登録者を優先します。②過去の学習経験等を考慮します。

◇定員：20名 ※定員になり次第締切
 ◇申込方法：所定の用紙を郵送もしくはFax、Email ◇申込み・問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会

●のぞいてみよう～アジアの国からのメッセージ～写真展●

※入場無料

国際協力ネットワーク宮崎による写真パネルの展示やビデオ上映が行われます。その他、クイズや民族衣装試着体験などのアトラクションも行われます。是非ご来場下さい。

◇日時：1月24日(土)、25日(日) 10:00～17:00
 ◇会場：イオンモール宮崎1階 スペースコート
 ◇実施：国際協力ネットワーク宮崎・JICA九州
 ◇問い合わせ：(財)宮崎県国際交流協会内JICAデスク宮崎【佐藤】



<各市町村からのお知らせ>

行事	日時	場所	問い合わせ先
外国人のための日本語れんしゅう会 in 延岡 ※参加無料	1/5(月)、1/26(月) 10:30～12:00	延岡市社会教育センター	延岡市国際交流推進室 Tel: 0982-22-7006(甲斐)
外国人のための日本語講座 in 延岡 ※参加無料	1/8、15、22、29 ※毎週木曜日 ・入門コース：10:00～11:00 ・初級コース：11:00～12:00	延岡市社会教育センター	延岡市国際交流推進室 Tel: 0982-22-7006(甲斐)
韓国まなび塾PART3 キムチ博士から学ぶキムチの魅力 ※要予約・参加無料	1/10(土) 11:00～16:00	宮崎市民プラザ4階 ギャラリー2	宮崎市国際交流協会 地域コミュニティ課内 Tel: 0985-21-1714(明ミョン)

♪フラザニュース韓国語版より

～県国際交流員～キム・ミンジン

今、これを書いている時点の私はまだ宮崎にいますが、3日後は里帰りします！韓国で手術(美容整形?)を受けて、アートフェスティバルで使えるような資料を集めてくる予定です。去年の夏の帰省は休養が目的でしたが、今回は仕事に役立つ資料を探すのを目標にしました。(韓国に着いた瞬間、実家に引きこもって冬眠する可能性もありますが…)

1月30日、2月1日には私が韓国ブースを作ります。初めてなのでとても心配です。これを読んでいる方は、ぜひ、見に来て下さい！では、みなさん良いお年を！！



国際プラザでは留学・ワーキングホリデー等に関する書籍を用意しています。

その他、日本語の教授法の教材本、ビデオ等も図書コーナーに備えていますのでご利用下さい。

国際プラザ内、協会ホームページの掲示板を情報交換にお使い下さい。